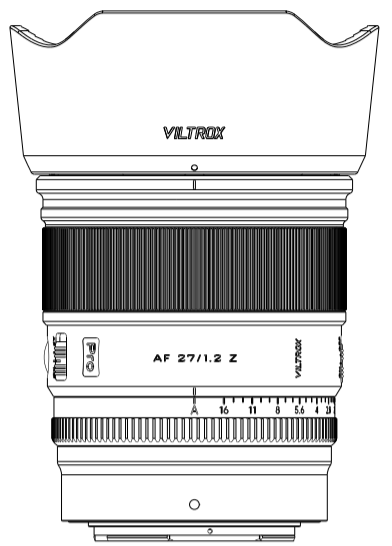


尺寸:400*480mm

VILTROX AF 27/1.2 Pro Z Z-mount



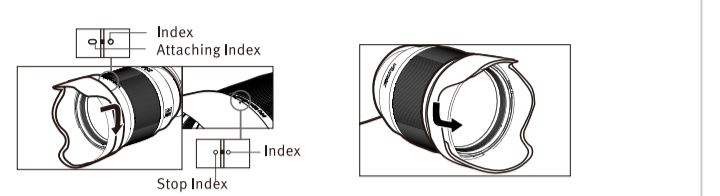
Thank you for choosing Viltrox Lens!

Before mounting the lens onto your camera, please read this manual carefully so as to understand and use all the functions of the lens.

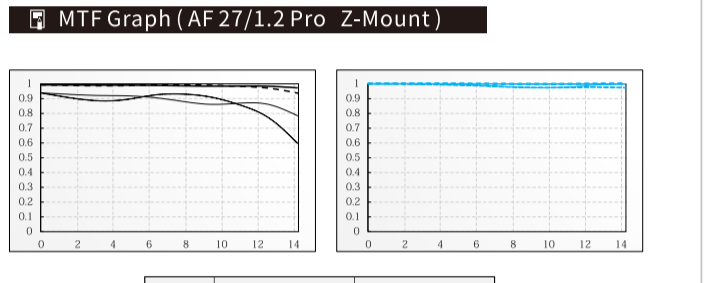
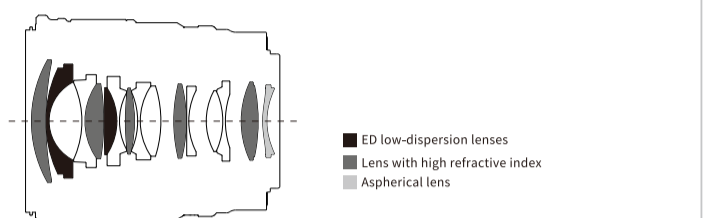
Shenzhen Janying Technology Co., Ltd. ... 深圳市宝安区西乡街道流塘社区

Features: 27mm focal length, F1.2 large aperture, 11 groups of 15 optical structures... Identifying the Parts: Lens hood index, Focus lock button, Focusing mode switch... Attaching and Detaching the Lens: To attach the lens, align the white index on the lens barrel with the white index on the camera...

Lens Hood



Attaching the Lens Hood: Align the white index on the lens barrel with the white index on the camera... Detaching the Lens Hood: Rotate the lens hood counter-clockwise until it clicks...

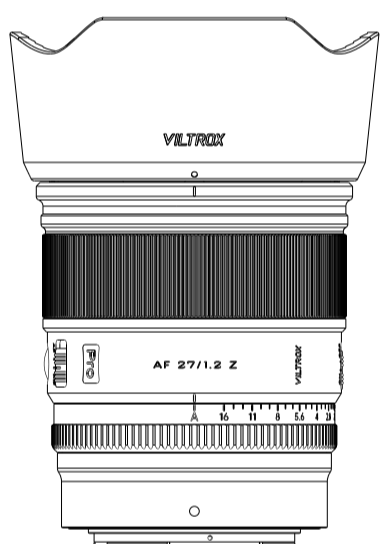


Safety Notes

- Do not look at the sun or bright source through the lens or camera, otherwise the vision will be impaired.
Do not place the lens in a cold environment area, otherwise it risks accident or injury.

Specifications table for AF 27/1.2 Pro Z lens.

VILTROX AF 27/1.2 Pro Z Z-mount



感谢您选用唯卓仕镜头!

在拍摄时镜头安装拆卸的过程中,请仔细阅读本说明书,以便能够了解和充分利用镜头的全部功能。

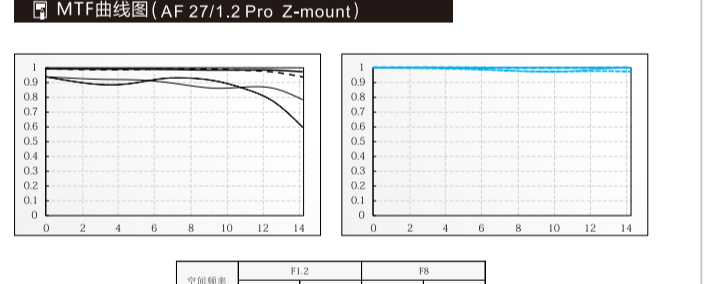
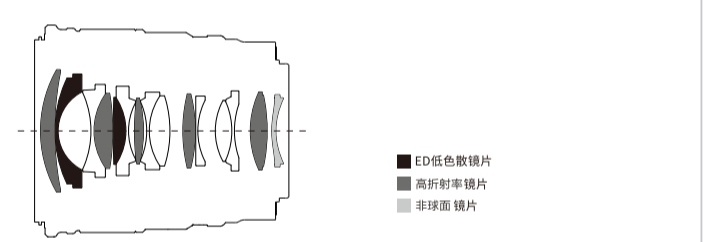
深圳市影林科技有限公司 执行标准:GB/T19117.2-2008 电话:+86-755-2877 9024 传真:0755-2877 4730

产品特点: 27mm焦距, F1.2大光圈, 11组15片光学结构... 产品功能: 遮光罩安装位置, 对焦按钮, 对焦模式开关... 安装及拆卸镜头: 安装镜头: 将镜头上的安装标记对准相机上的识别标记...

遮光罩



安装: 将遮光罩的卡槽对准镜头卡扣上的白色识别标记... 拆卸: 以逆时针方向将遮光罩, 直至镜头卡扣从其卡槽位置脱离...

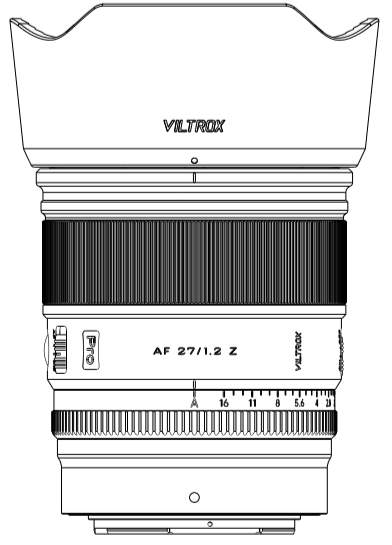


安全事项

- 请勿直视太阳或相机取景器取景太长时间的光源, 否则会导致失明。
请勿将镜头安装在相机上, 请勿将镜头盖置于镜头盖的镜头盖下方。

Specifications table for AF 27/1.2 Pro Z lens.

VILTROX AF 27/1.2 Pro Z Z-mount



Viltroxレンズをご利用いただき、誠にありがとうございます。

レンズのすべての機能を理解して使用できるように、Viltroxレンズをカメラに取り付ける前に、この取扱説明書をよくお読みください。

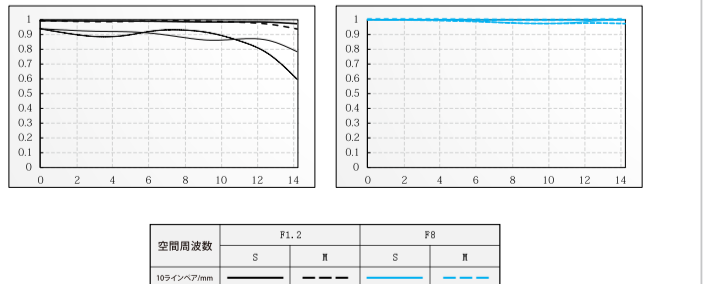
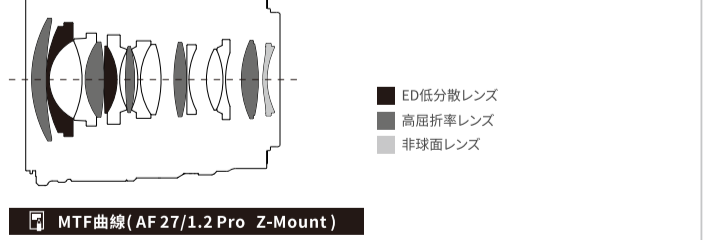
深圳市宝安区西乡街道流塘社区 电话:+86-755-2877 9024 传真:0755-2877 4730

产品特点: 27mm焦距, F1.2大光圈, 11组15片光学结构... 产品功能: レンズフード取り付け位置, フォกัสリング, クリックスイッチ... レンズの取り付けと取り外し: レンズを取り付け: カメラのリリースボタンを押し、カメラのレンズを開放するまで...

レンズフード



取り付け: レンズフードの取り付け位置マークをレンズ先端のマークに合わせ、レンズを時計回りに回転させて、レンズフードを両面ロックマークに合わせて取り付けます... レンズを取り外し: レンズフードの両側の付いた位置マークをレンズ先端のマークに合わせ、時計回りに回して取り外します...

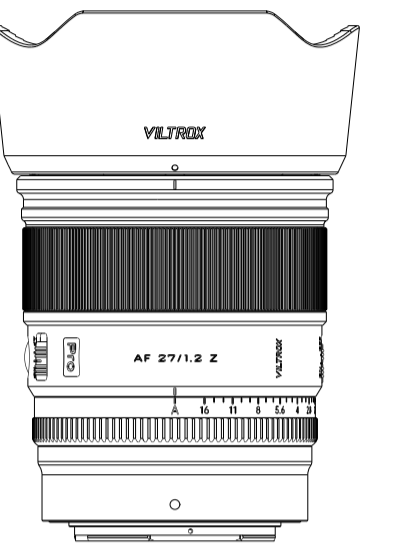


安全上の注意事項

- レンズやカメラを太陽直射日光に長時間さらさないでください。
レンズをカメラに取り付けるときは、カメラのレンズを保護してください。

Specifications table for AF 27/1.2 Pro Z lens.

VILTROX AF 27/1.2 Pro Z Z-mount



Vielen Dank, dass Sie sich für Viltrox-Linse entschieden haben!

Bitte lesen Sie dieses Handbuch sorgfältig durch, bevor Sie die Viltrox Linse in Ihre Kamera einbauen, damit Sie alle Funktionen der Linse verstehen und verwenden können.

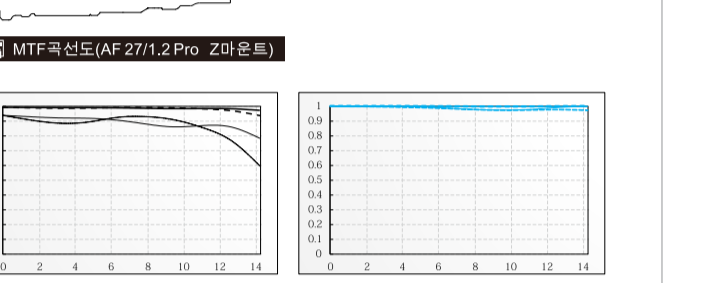
Shenzhen Janying Technology Co., Ltd. ... 深圳市宝安区西乡街道流塘社区

产品特点: 27mm焦距, F1.2大光圈, 11组15片光学结构... 产品功能: 遮光罩安装位置, 对焦按钮, 对焦模式开关... 安装及拆卸镜头: 安装镜头: 将镜头上的安装标记对准相机上的识别标记...

Gegenlichtblende



Installation: Die Gegenlichtblende schützt die Linse, blockiert das Streulicht von störenden Licht oder Getriebelid und verhindert, dass Regen, Schnee und Staub an der Vorderseite der Linse haften bleiben.

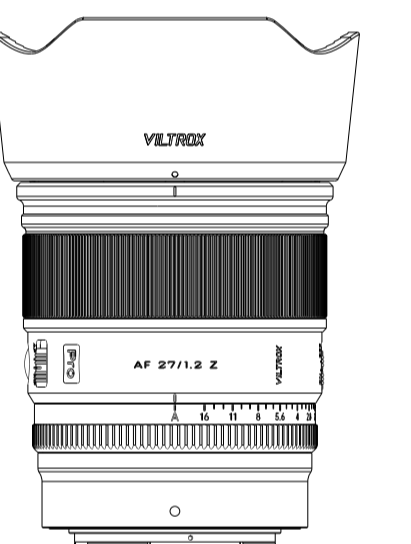


Sicherheitshinweise

- Bitte nicht direkt durch die Linse oder die Kamera auf die Sonne oder die helle Lichtquelle, da dies Ihr Sehvermögen schädigen kann.
Unabhängig davon, ob die Linse an der Kamera angebracht ist, stellen Sie die Linse nicht ohne die Linse hängen bleiben.

Specifications table for AF 27/1.2 Pro Z lens.

VILTROX AF 27/1.2 Pro Z Z-mount



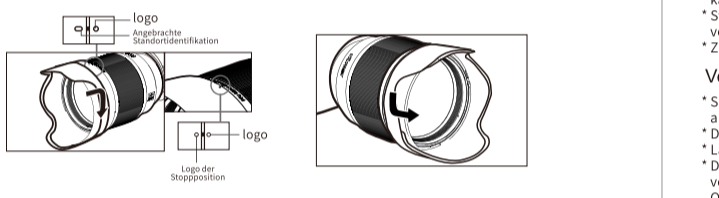
Vielen Dank, dass Sie sich für Viltrox-Linse entschieden haben!

Bitte lesen Sie dieses Handbuch sorgfältig durch, bevor Sie die Viltrox Linse in Ihre Kamera einbauen, damit Sie alle Funktionen der Linse verstehen und verwenden können.

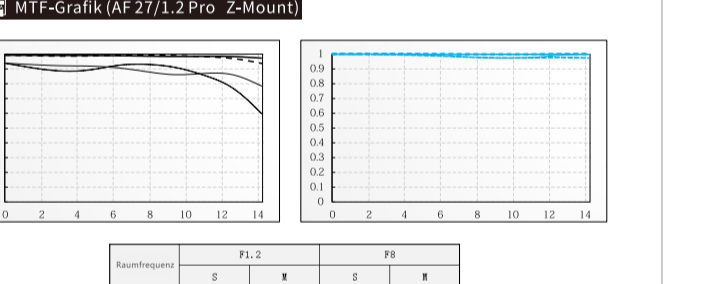
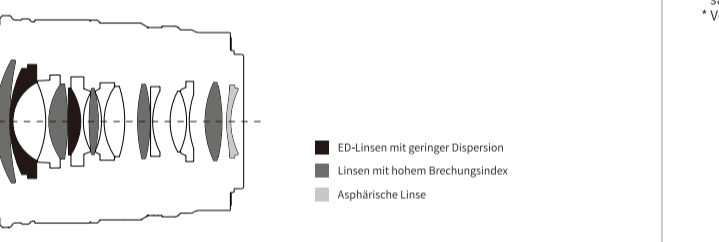
Shenzhen Janying Technology Co., Ltd. ... 深圳市宝安区西乡街道流塘社区

产品特点: 27mm焦距, F1.2大光圈, 11组15片光学结构... 产品功能: 遮光罩安装位置, 对焦按钮, 对焦模式开关... 安装及拆卸镜头: 安装镜头: 将镜头上的安装标记对准相机上的识别标记...

Installation



Deinstallation: Halten Sie die Gegenlichtblende gegen den Uhrzeigersinn, bis die Linse markiert mit der Gegenlichtblende auseinanderfallen kann.

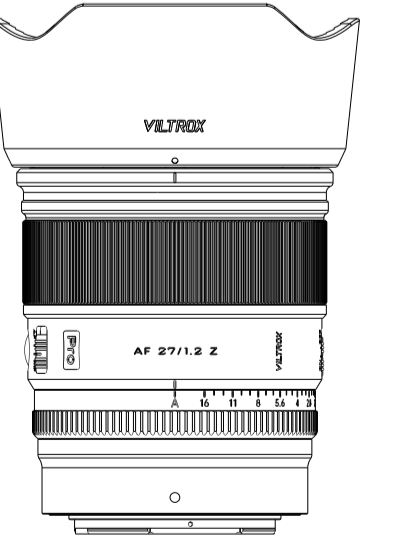


Reinigung

- Reinigen Sie die Linse Kontakt nicht direkt mit Ihren Händen. Wenn die Linse verschmutzt ist, lassen Sie den Staub mit einem insektenhaltigen oder antistatischen Staubwedel mit einem weichen, wischen Linsenuch (Reinigungstuch) ab.
Verwenden Sie zum Reinigen der Linse keine organischen Lösungsmittel wie Verdünner oder Benzol.

Specifications table for AF 27/1.2 Pro Z lens.

VILTROX AF 27/1.2 Pro Z Z-mount



¡Gracias por elegir lentes Viltrox!

¡Lea este manual detenidamente antes de instalar la lente Viltrox en su cámara para que pueda comprender y utilizar todas las funciones de la lente.

Shenzhen Janying Technology Co., Ltd. ... 深圳市宝安区西乡街道流塘社区

产品特点: 27mm焦距, F1.2大光圈, 11组15片光学结构... 产品功能: 遮光罩安装位置, 对焦按钮, 对焦模式开关... 安装及拆卸镜头: 安装镜头: 将镜头上的安装标记对准相机上的识别标记...

Atención de seguridad

- No mire el sol a través de la lente o a través de la lente a la cámara de la cámara o del control remoto, ya que esto puede causar lesiones.
Independientemente de si la lente está montada en la cámara, no coloque la lente en la tapa del objetivo de la cámara. La lente puede dañarse o perder su rendimiento.

Precautions de usage

- N'essayez pas de regarder directement le soleil à travers de la lentille de la caméra ou de la caméra à distance, car cela peut causer des lésions.
Indépendamment de si la lentille est montée sur la caméra, ne placez pas la lentille dans le capot de l'objectif de la caméra. La lentille peut être endommagée ou perdre ses performances.

Specifications table for AF 27/1.2 Pro Z lens.